# Nukoduke!

## Kaito Zero

Translator: tantou
Editor: KazeYuki

# ぬこづけ！

6p

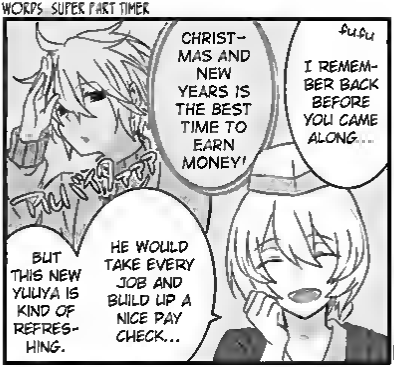
HCオンライン「ぬこづけ！」大好評★発売中！

柚木色

Absent minded **Yuuya**, Super serious **Kei**, Adorable little **Sasame** - Christmas part 1

「ぬこづけ！」は花とゆめ本誌（毎月5・20日発売）でも連載中★

Soooo CUUUUTE~
It was so hard finding the right materials
I MADE THOSE BY HAND BY THE WAY
YOU MEANT THOSE SUPER CUTE NUKO COSTUMES HUH?
WHEN YOU SAID YOU HAD SOMETHING TO SHOW US
Tiny nuko santa clauses!
YEAH
WHY ON EARTH IS HE A FREETER?
OH AMANE-SAN...
KANA WANTED A SKIRT...
AND SASAME WANTED SOMETHING EASY TO MOVE IN...
IT WAS TOUGH.
AND KEI WANTED SOMETHING WARM...
WORD FISH


CHRISTMAS AND NEW YEARS IS THE BEST TIME TO EARN MONEY!
ふふん
I REMEMBER BACK BEFORE YOU CAME ALONG...
アルバイトマスター
BUT THIS NEW YUUYA IS KIND OF REFRESHING.
HE WOULD TAKE EVERY JOB AND BUILD UP A NICE PAY CHECK...

Anyway
ARE YOU OUT SHOPPING FOR CHRISTMAS GIFTS TODAY?
UH HUH
WE'RE HAVING A CHRISTMAS PARTY!
YAMATO AND KANA WILL BE THERE TOO!
Oh.

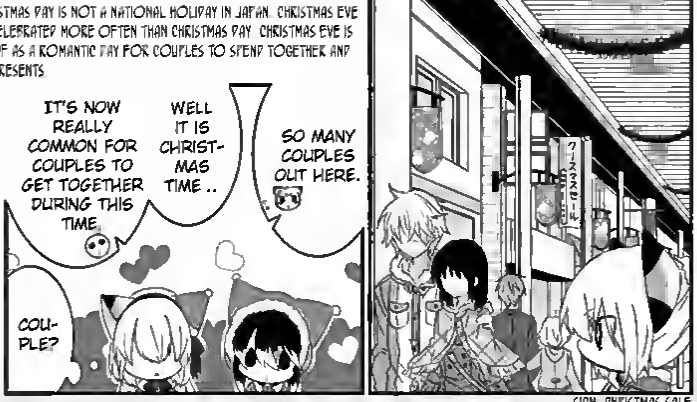
A PARTY?
IT'S WHERE YOU CELEBRATE AND EAT A BUNCH OF YUMMIES TOGETHER!
THERE'S ALSO SINGING AND DANCING AND EVERYTHING!

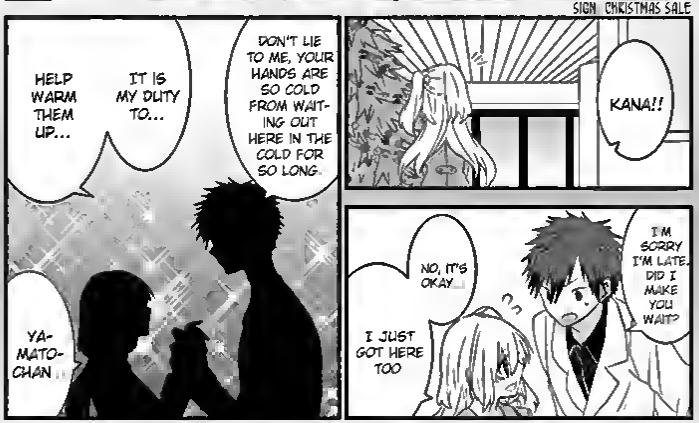
EH?
WHAT AM I DOING FOR CHRISTMAS?
MY FAMILY IS HAVING A BUNCH OF FANCY RICH PEOPLE OVER.
FOR A FANCY RICH PARTY

YEAH...
NO MORTAL CAN RESIST THOSE EYES..

YUU-YAA
we want a party
.....

NOTE: CHRISTMAS DAY IS NOT A NATIONAL HOLIDAY IN JAPAN. CHRISTMAS EVE IS OFTEN CELEBRATED MORE OFTEN THAN CHRISTMAS DAY. CHRISTMAS EVE IS THOUGHT OF AS A ROMANTIC DAY FOR COUPLES TO SPEND TOGETHER AND EXCHANGE PRESENTS.


IT'S NOW REALLY COMMON FOR COUPLES TO GET TOGETHER DURING THIS TIME.
WELL IT IS CHRIST-MAS TIME ..
SO MANY COUPLES OUT HERE.
COU-PLE?
SIGN: CHRISTMAS SALE


HELP WARM THEM UP...
IT IS MY DUTY TO...
DON'T LIE TO ME, YOUR HANDS ARE SO COLD FROM WAIT-ING OUT HERE IN THE COLD FOR SO LONG.
YA-MATO-CHAN...
KANA!!
I'M SORRY I'M LATE. DID I MAKE YOU WAIT?
NO, IT'S OKAY...
I JUST GOT HERE TOO

...
THIS LOOKS LIKE A NICE SPOT.
WHAT ARE YOU DOING YUU-CHAN?
JUST WAIT AND SEE, KANA.
SA-SAME..
CAN YOU GO TO THE PRODUCE STORE AND GET SOME STRAW-BERRIES PLEASE?
OKAY
KEI, CAN YOU GO TO THE VEGETABLE STANDS AND GET SOME TO-MATOES AND PARSLEY AND SOME..
?
EXCUSE ME MISS
ONE BAG OF STRAW-BERRIES PLEASE
OH MY, LITTLE SASAME-CHAN! AND WEARING SUCH AN ADORABLE LITTLE OUTFIT!
JUST TAKE ONE AS YOUR CHRISTMAS PRESENT!
HEY MISTER!
I'M GOING TO BUY TO-MATOES, PARSLEY AND ONIONS SO CAN YOU ME A LITTLE DISCOUNT?
OH
A CHIRI SANTA!
YOU HAVE GOOD EYES!
AL-RIGHT!
I'LL CUT DOWN THE PRICE AS MUCH AS I CAN!
WHAT ARE YOU MAKING THEM DO?!
IF YOU HAVE THE ASSETS
YOU MUST USE THEM TO THEIR MAXIMUM CAPACITY!
Here little santa! Take this
Have this too! on the house too!

HELLO RYOU-SAN!
NICE TO SEE YOU LITTLE GUYS!
HEY!
BUTCHER GIRL - RYOU
WE'RE HERE FOR THE TURKEY I OR-DERED...
OH RIGHT ...
I GOT IT ALL TAKEN CARE OF FOR YA.
FEAST YOUR EYES!
Freshest turkey you'll ever see
ドーン
A LITTLE TOO FRESH
CHRISTMAS DAY
FISH FOR CHRIST-MAS?
FOR SOME REASON ...
THESE GUYS NO LONGER LIKE TUR-KEYS OR WHOLE ROASTED PIGS SO.
SFX: POOM

The nukos' Christmas together is JUST GETTING STARTED!! Merry Christmas! ★

**To be continued...**